

Donna / Woman																	
XS		S		M		L		XL		XXL		XXXL		4XL		5XL	
40	42	42	44	44	46	48	50	52	54	54	56	58	60	62			
Uomo / Man																	
		S		M		L		XL		XXL		XXXL		4XL		5XL	
		42	44	46	48	50	52	52	54	54	56	58	60	62	64		
Camicie / Shirts																	
XS		S		M		L		XL		XXL							
35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46						

Le misure sopra riportate sono indicative in quanto possono variare a seconda del modello e della vestibilità, per motivi di modellistica e di attualità. *The above measures can change according to the different styles and for design reasons.*

CONSIGLI TECNICI

Per una buona durata dei capi sono consigliabili i seguenti accorgimenti:

1 Lavare i capi in acqua tiepida per almeno due volte prima di procedere con modifiche sartoriali.

2 Non lasciare i capi in ammollo.

3 Non é consigliabile usare prodotti chimici e in caso di necessità usare una modica quantità di candeggina (proporzione massima del 3%) solo su tessuti tinti in filo o color bianco. La ditta Giblor's si esonera da responsabilità per scolorimenti o usure dei tessuti, causati dall'uso improprio di eventuali prodotti chimici.

4 Per gli stampati non strofinare né spazzolare.

5 Il puro cotone prevede un ritiro del 3% massimo.

6 Per lo stiro attenersi alle basse temperature per i tessuti misti e sintetici; per il cotone, invece potranno essere usate temperature più elevate.

7 Mai procedere a smacchiature locali, pena il deterioramento dei tessuti.

8 I capi muniti di chiusura lampo vanno allacciati completamente prima del lavaggio in lavatrice.

9 Non porre mai a contatto la chiusura lampo con fonti di calore.

TECHNICAL ADVICES

For a well wearing of the clothes please read the following suggestions:

1 *Wash the clothes in lukewarm water at least for two times before bef ore proceeding with sartorial changes.*

2 *Never leave to soak.*

3 *If necessary, use a little quantity of bleach (maximum proportion of 3%) only for white and yarn dyed fabrics. Giblor's is not responsible for the fading or wear of the fabrics, due to an inappropriate use of chemical product.*

4 *For printed clothes do not rub and do not brush.*

5 *Pure cotton will have a shrinkage of max 3%.*

6 *How to iron: for the mixed and synthetic clothes use low temperature; for the cotton you can use higher temperature.*

7 *In order to avoid the deterioration of the fabrics, don't remove stains locally*

8 *Zip up all the clothes before washing them in the washing machine.*

9 *Never place the zip in contact with heat sources.*



Lavaggio ad acqua / Water washing

La vaschetta è il simbolo grafico usato per le informazioni relative al lavaggio in acqua.
The basin is the symbol used for information relating to water washing.

 Lavaggio delicato <i>Gentle wash</i>	 Lavaggio 30° / 40° / 60° / 95°. <i>Wash 30° / 40° / 60° / 95°.</i>	 Lavaggio a mano con temperatura massima di 40°. Il capo non deve essere strizzato. <i>The garment must be hand-washed, the temperature must not exceed 40°C. The garment must not be wrung.</i>	 Non lavare. <i>Do not wash.</i>
--	--	--	---

Candeggio / Bleaching

Il triangolo è il simbolo del candeggio al cloro.
The triangle is the chlorine bleaching symbol.

 È permesso l'uso di qualsiasi candeggiante diluito al 3%. <i>It is allowed the use of any bleach diluted to 3%.</i>	 Non candeggiare. <i>Do not bleach.</i>
---	--

Stiratura / Ironing

Il ferro da stiro è il simbolo relativo alle informazioni sulla stiratura. La temperatura ideale per ogni capo è indicata da punti neri riportati sul ferro.
The iron is the symbol used for information relating to ironing. The black dots indicate the suitable temperature.

 Stiro temperatura massima 200° <i>Max ironing temperature 200°</i>	 Stiro temperatura massima 150° <i>Max ironing temperature 150°</i>	 Stiro temperatura massima 110° <i>Max ironing temperature 110°</i>	 Non stirare. <i>Do not iron.</i>	 Non stirare a vapore. <i>Do not steam iron.</i>
--	--	--	--	---

Lavaggio a secco / Dry cleaning

Il cerchio è il simbolo grafico relativo al lavaggio a secco e i segni riportati all'interno indicano il tipo di solvente adatto al tessuto.
The circle is the dry-cleaning symbol and the signs on the inside indicate the suitable solvent-type.

 Lavare a secco con qualsiasi solvente. <i>Dry clean using any solvent.</i>	 Lavaggio delicato a secco con qualsiasi solvente. <i>Gentle dry clean using any solvent.</i>	 Non lavare a secco. <i>Do not dry clean.</i>
--	--	--

Asciugatura / Drying

I simboli dell'asciugatura sono rappresentati da un quadrato.
The drying symbols are represented by a square.

 Asciugare a tamburo a bassa temperatura. <i>Tumble dry low temperature.</i>	 Non asciugare a tamburo. <i>Do not tumble dry.</i>	 Asciugatura verticale senza spremitura. <i>Vertical drying without squeezing.</i>
---	--	---